



**DEMANDE DE PROPOSITION
REQUEST FOR PROPOSAL**

**RETOURNER LES SOUMISSIONS À :
RETURN BIDS TO:**

Bid Receiving – PWGSC / Réception des
soumissions - TPSGC
11 Laurier St. / 11 rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau
Québec
K1A 0S5

Proposition à : Défense nationale Canada

Nous offrons par la présente de vendre à Sa Majesté la Reine du chef du Canada, aux conditions énoncées ou incluses par référence dans la présente et aux annexes ci-jointes, les biens et services énumérés ici et sur toute feuille ci-annexée, au(x) prix indique(s).

Proposal To: National Defence Canada

We hereby offer to sell to Her Majesty the Queen in right of Canada, in accordance with the terms and conditions set out herein, referred to herein or attached hereto, the goods and services listed herein and on any attached sheets at the price(s) set out therefore.

| | |
|--|---|
| Titre /Title CONSEILLER/CONSEILLÈRE EN FORMATION DU CENTREDES OPÉRATIONS DE SÉCURITÉ MARITIME (COSM) | No de l'invitation - Solicitation No W8482-206084/A |
| No de la modification -Amendment No. 003 | Date de l'invitation - Date of Solicitation 13 Janvier 2019 |
| Adresser toutes questions à - Address Enquiries to Directorate of Maritime Procurement 3-5-2 (D Mar P 3-5-2) MAT.DMarP3BidReceiving-DOMar3ReceptiondesSoumissions@forces.gc.ca | |
| No de téléphone - Telephone No. | No de fax - FAX No N/A |
| Destination: Ministère de la défense nationale (MDN) 101 Colonel By Drive Ottawa, ON, Canada K1A 0K2 | |

Instructions:

Les taxes municipales ne s'appliquent pas. Sauf indication contraire, les prix indiqués doivent comprendre les droits de douane canadiens, la TPS/TVH et la taxe d'accise. Les biens doivent être livrés «rendu droits acquittés», tous frais de livraison compris, à la ou aux destinations indiquées. Le montant de la taxe sur les produits et services/taxe de vente harmonisée doit être indiqué séparément.

Instructions:

Municipal taxes are not applicable. Unless otherwise specified herein all prices quoted must include all applicable Canadian customs duties, GST/HST, excise taxes and are to be delivered Delivery Duty Paid including all delivery charges to destination(s) as indicated. The amount of the Goods and Services Tax/Harmonized Sales Tax is to be shown as a separate

**L'invitation prend fin/
Solicitation Closes: /**

À - At: **14:00 (EST)**

Le - On: **03 février 2020**

| | |
|--|--|
| Livraison exigée/Delivery required : voir ici | Livraison proposée/Delivery offered : |
| Raison sociale et adresse du fournisseur/Vendor Name and Address: | |
| Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur (caractère d'imprimerie) - Name and title of person authorized to sign on behalf of vendor (type or print) | |
| Nom/Name : _____ | Titre/Title: _____ |
| Signature: _____ | Date: _____ |



La modification 003 de l'invitation à soumissionner vise à répondre à la question reçue comme suit:

Q&R

W8482-206084/A

CONSULTANT EN FORMATION DU CENTRE DES OPÉRATIONS DE SÉCURITÉ MARITIME (COSM)

QUESTION #1

Les services demandés pour l'appel d'offres susmentionné sont-ils actuellement fournis ou ont-ils déjà été fournis? Dans l'affirmative, veuillez identifier les moyens par lesquels ces services ont été fournis (par exemple, employé direct et / ou à terme, contrat de services personnels ou services contractuels contracté par l'intermédiaire d'une entreprise). Si les services ont été contractés par l'intermédiaire d'une entreprise, veuillez fournir le nom de l'entrepreneur, ainsi que la durée et le montant en dollars du ou des contrats.

RÉPONSE #1

Non.

QUESTION #2

Nous remarquons la sollicitation ci-dessus annoncée sur Achats et Ventes et aimerions demander si nous pourrions être ajoutés à la liste des entreprises invitées.

RÉPONSE #2

Cette demande de propositions (DP) n'a pas de liste de fournisseurs qualifiés. Tout fournisseur répondant à toutes les exigences de l'appel d'offres est invité à soumettre une offre.

QUESTION #3

Nous souhaitons être invités à soumissionner sur cette exigence. Nous supposons qu'il s'agit d'une exigence SPICT, pouvez-vous svp confirmer ceci, ce serait apprécié.

RÉPONSE #3

Veuillez vous référer à la RÉPONSE # 2 ci-dessus et ce n'est pas une exigence SPICT.

QUESTION #4

Je suis intéressé à postuler pour le contrat susmentionné, je comprends que j'aurais besoin d'une côte sécuritaire pour postuler à cet appel d'offres. Par conséquent, je suis à la recherche d'un agent d'achat (AA) parrain pour obtenir de nouveau ma côte sécuritaire conformément au Programme de sécurité des contrats de Services publics et Approvisionnement Canada. Je communiquerai avec vous dans l'espoir que vous agissiez en tant que AA parrain pour ma côte sécuritaire.

RÉPONSE #4

Oui.

QUESTION #5

TO.5 nécessite 36 mois d'expérience ADDIE. Les militaires ont adopté le modèle ADDIE de conception pédagogique dans les années 1970 et l'ont transformé au fil du temps en l'approche actuelle des militaires appelée Système de l'instruction individuelle et de l'éducation des Forces canadiennes (SIIEFC). La Couronne acceptera-t-elle le SIIEFC comme un équivalent à la conception pédagogique ADDIE pour TO.5 ?

RÉPONSE #5

Oui, le Canada acceptera le modèle SIIEFC. Le TO.5 de tableau **CRITÈRES TECHNIQUES OBLIGATOIRES** est modifié comme suit.

| | |
|-------------|--|
| TO.5 | Le soumissionnaire doit prouver que la ressource proposée possède au moins trente-six (36) mois d'expérience démontrée de l'élaboration et de la conception de formation au moyen du modèle ¹ ADDIE ² pour la conception pédagogique ou le modèle du the Système de l'instruction individuelle et de l'éducation des Forces canadiennes (SIIEFC). |
|-------------|--|

QUESTION #6

TO.5 nécessite 36 mois d'expérience pédagogique ADDIE. La Couronne acceptera-t-elle 36 mois de travail de conception pédagogique par une ressource où elle a conçu et développé des cours et le matériel requis pour être enseigné dans des universités publiques reconnues à travers le Canada?

RÉPONSE #6

Non, le Canada n'acceptera pas ce modèle parce qu'il ne suit pas le modèle ADDIE ou le modèle SIIEFC, il suit le modèle de conception pédagogique de la pensée critique. C'est une exigence opérationnelle que le modèle ADDIE ou le modèle CFITES soit utilisé pour développer cette formation.

TOUTES LES AUTRES MODALITÉS DEMEURENT INCHANGÉES.

¹ Le modèle ADDIE est une méthode de conception pédagogique utilisée pour aider à organiser et à rationaliser la production du contenu de votre cours.

² ADDIE (Analysis, Design, Development, Implementation, and Evaluation) est un acronyme anglais qui désigne les cinq étapes d'un processus d'élaboration : analyse, conception, élaboration, mise en œuvre et évaluation.